

5, 6, 7 JUILLET

3 JOURS DE FÊTE
À LA DUCHÈRE !

<http://dartetdair.reseau-grand-lyon.com>



D'ART ET D'AIR 2012

LE FESTIVAL
DE LA 3^e COLLINE

GRATUIT



ORGANISÉ PAR
TOUT L'MONDE DEHORS!
VILLE DE LYON
Rhône-Alpes
Lyon La Duchère
MJC Duchère

D'ART ET D'AIR : LE FESTIVAL DE LA 3^e COLLINE
5, 6, 7 JUILLET : 3 JOURS DE FÊTE À LA DUCHÈRE !



Retrouvez le festival sur : <http://dartetdair.reseau-grand-lyon.com>

PRENDRE L'AIR On s'aère les idées et on prend de la hauteur sur la troisième colline. Ateliers de fabrication de cerfs-volants, balades, cinéma, repas de quartier, danse et spectacles : le festival c'est avant tout un week-end de détente en famille. Gratuit et accessible, sa programmation variée offre la possibilité pour chacun de venir profiter d'un moment convivial et léger.

SE METTRE AU VERT Le développement durable est partout. Dans les animations d'abord (un théâtre d'objets de récupération, des bacs de plantations, le village du développement durable et ses ateliers de sensibilisation au tri, aux économies d'énergie et au vélo), mais aussi dans les démarches entreprises par les organisateurs (tri des déchets, toilettes sèches, usage de papier recyclé et d'encres végétales pour les supports de communication, verres en plastique consignés).

À LA DUCHÈRE ! D'Art et D'Air c'est une fête de quartier, une aventure collective que les habitants ont à cœur de partager avec vous. C'est un rendez-vous au sommet qui valorise la diversité culturelle, et propose toute une palette de concerts, spectacles et ateliers comme autant de reflets des cultures urbaines.

contact : MJC Duchère, tél. : 04 78 35 39 21

Les organisateurs : la MJC Duchère (coordinatrice), l'AFEV, l'ARFI, le CMTRA, Lyon Duchère AS, la Bibliothèque municipale, le Centre Social Duchère Plateau, le Centre Social de la Sauvegarde, la Cie Hallet Eghayan, la Cie le Fanal, la Cie Les arPenteurs, Ciné Duchère, Demain Ensemble, les Dialogues en Humanité, les Educateurs de Prévention, la Mission Lyon la Duchère, la Maison de l'Enfance, le Foyer Protestant, le GTI, la Régie de quartier de la Duchère, Sport dans la Ville.
Avec l'appui : du Conservatoire de Lyon, des associations, collectifs et habitants de la Duchère.
Et le soutien de : la Mission Lyon la Duchère (GPV), la SERL, le service des Espaces Verts et le service Evénements et animations de la ville de Lyon et l'équipe de Tout l'Monde Dehors, la Mission de coopération culturelle de la Ville de Lyon, la Mairie du 9^e arrondissement, et la Région Rhône Alpes.

THÉÂTRE
DÉBAT
MUSIQUE
DÉCOUVERTE
BALADE
STANDS
POÉSIE
SPECTACLE
CONCERT
PROJECTION
FOOT
JARDINS
JEUX
DANSES...

LE PROGRAMME DE VOTRE WEEK-END EN UN CLIN D'ŒIL

JEUDI 5 JUILLET

place Abbé-Pierre	17H	LA SOUPLESSE DE LA BALEINE	THÉÂTRE
place Abbé-Pierre	18H	CEUX ET CELLES QUI...	THÉÂTRE
place Abbé-Pierre	19H	AUX ARBRES CITOYENS!	DÉBAT
place Abbé-Pierre	21H15	LA BATUCADA DES MILLE	MUSIQUE
Compas-Raison	22H	X-MEN : LE COMMENCEMENT	PROJECTION

VENREDI 6 JUILLET

gymnase Martin	9H>20H	NASSER VOLANT	DÉCOUVERTE
Musée des Pompiers	9H/14H	LA BALADE DES POMPIERS	VISITE
place Abbé-Pierre	17H	LE VILLAGE SOLIDAIRE	STANDS
place Abbé-Pierre	17H	D'UNE LANGUE À L'AUTRE	POÉSIE
place Abbé-Pierre	18H	UN REGARD SUR LA JEUNESSE	PROJECTIONS
place Abbé-Pierre	19H	SCÈNE OUVERTE	SPECTACLE
place Abbé-Pierre	22H	SOIRÉE JEUNES	CONCERT

SAMEDI 7 JUILLET

stade de Balmont	9H>19H	TOURNOI DE FOOTBALL	SPORT
place Abbé-Pierre	14H	LA BALADE DU JARDINIER	HOMMAGE
délaissé du C.C.	16H>20H	LE PLATEAU DES ECO-JARDINIERS	JARDINS
place Abbé-Pierre	16H>20H	VILLAGE SOLIDAIRE ET VILLAGE DU DÉVELOPPEMENT DURABLE	STANDS
Compas-Raison	DÈS 16H	JEUX DE PLEIN AIR	JEUX
place Abbé-Pierre	17H30	BAL À BISTAN (1 ^e PARTIE)	DANSES
place Abbé-Pierre	19H	REPAS DE QUARTIER	REPAS
place Abbé-Pierre	20H30	LE MAÎTRE DU VENT	SPECTACLE
place Abbé-Pierre	21H30	LA DUCHERELLA	FLASHMOB
place Abbé-Pierre	21H45	BAL À BISTAN (2 ^e PARTIE)	DANSES

JEUDI 5 JUILLET

Les Dialogues en Humanité et le Festival D'Art et D'Air ouvrent conjointement leur manifestation respective par une soirée thématique autour du mieux-vivre ensemble.

place Abbé-Pierre

17H : THÉÂTRE

LA SOUPLASSE DE LA BALEINE

Création du Collectif ARFI, *La Souplasse de la Baleine* est un spectacle de théâtre sans parole, écrit et joué par le "Duo Opéra" d'Alfred Spirli et Jean-Marc François. Un chef d'orchestre s'applique à extraire des sons d'un fatras d'objets récupérés, tandis que son adjoint bricoleur fait apparaître des animaux mécaniques, des bestioles géantes, un danseur virtuose...

place Abbé-Pierre

18H : THÉÂTRE

(bal parquet)

CEUX ET CELLES QUI...

L'atelier Brins de Lecture, composé d'habitants du quartier et encadré par Vanessa Desmaret (Cie Le Fanal) propose une évocation de la résilience au travers des parcours de grands artistes, comme Barbara, La Callas ou Charles Juliet et d'autres, plus anonymes. Partenaire : Centre social de la Sauvegarde

place Abbé-Pierre

19H : DÉBAT

AUX ARBRES CITOYENS !

Débat sur le thème de la résilience, animé par le professeur de psychologie clinique Bernard Chouvier de l'université Lyon 2, en partenariat avec les Dialogues en Humanité. Récits de vie, parcours de résilients, témoignages et questions, autour d'un panier bio. Partenaires : Dialogues en humanité, Bibliothèque municipale, MJC Duchère

place Abbé-Pierre

21H15 : MUSIQUE

LA BATUCADA DES MILLE

Déambulation rythmée de la BaTuCaDa des Mille jusqu'à l'esplanade de la Compas-Raison. Partenaires : Conservatoire de Lyon, MJC Duchère, Arts Langages et Droits

esplanade de la Compas-Raison

22H : PROJECTION

X-MEN : LE COMMENCEMENT

Ciné Duchère nous offre l'expérience dépayssante d'une projection en plein air.

place Abbé-Pierre

19H : SPECTACLE

SCÈNE OUVERTE

Un panaché de talents locaux sur scène : les enfants de la Maison de l'Enfance présentent les spectacles élaborés avec la Cie Hallet Eghayan, l'ARFI et le CMTRA (Résidence artistique de la BA.la.BEL) et une session hip-hop avec le danseur Sour Hafid ; seront aussi présents la chorale RESF, le secteur jeunes de la MJC avec Sweeta Girls, la Résistance, Génération BCBG...

place Abbé-Pierre

22H : CONCERT ET SPECTACLE

SOIRÉE JEUNES

"L'Adapté" : le chorégraphe Mourad Merzouki présente, avec quatre de ses interprètes, un spectacle évolutif et représentatif de la diversité des créations et de l'esthétique de la compagnie Käfig, qui vise à faire évoluer la danse hip-hop en l'ouvrant à d'autres disciplines. (CCN de Créteil et du Val-de-Marne - Cie Käfig)

LES THÉMATIQUES DU FESTIVAL



LE DÉVELOPPEMENT DURABLE : Il ne s'agit pas uniquement d'améliorer la gestion des déchets, ou de réduire son empreinte écologique, le développement durable c'est aussi le mieux vivre ensemble, la solidarité, l'environnement de manière générale. On s'applique donc à réfléchir et à agir tous ensemble, au moins le temps d'un week-end.



LA CONVIVIALITÉ : Le festival est un projet porté par les associations du quartier et par les habitants investis dans la vie de la Duchère. C'est un week-end placé sous le signe du partage, du plaisir, un temps de valorisation des projets des habitants et des nombreux ateliers qui se sont déroulés en amont de ce week-end festif.



L'AIR : Cette année notre regard s'est porté vers le ciel, en quête d'idées légères et de projets aériens. Nous avons choisi de mettre l'air à l'honneur, et de prendre un peu de hauteur. La troisième colline est le lieu idéal pour s'aérer les idées : à la Duchère on ne manque pas d'air !



L'ART : Les artistes qui participent à la programmation du festival sont aussi investis aux côtés des habitants, et les accompagnent dans l'élaboration des animations. Projets participatifs et artistiques !

VENDREDI 6 JUILLET

Une journée pour valoriser les talents de chacun ! Les bricoleurs iront fabriquer leur cerf-volant, les curieux découvriront le métier de Pompier, les autres profiteront des spectacles offerts par les artistes en herbe du quartier.

gymnase de la Martinière

9H > 20H : DÉCOUVERTE (à partir de 4 ans)

place Abbé-Pierre

DÉPARTS 9H ET 14H > durée 2H (à partir de 4 ans)

place Abbé-Pierre

17H : STANDS

place Abbé-Pierre

17H > 18H30 : POÉSIE

place Abbé-Pierre

18H > 19H : PROJECTIONS (bal parquet)

NASSER VOLANT

Nasser Volant ouvre les portes de son Musée du cerf-volant et vous propose de fabriquer votre propre cerf-volant avant de vous initier aux techniques de vol.

LA BALADE DES POMPIERS

Une visite "sensible" du nouveau musée, menée par la Compagnie de danse Subterfuge. (Inscriptions Centres sociaux, MJC et sur place)

LE VILLAGE SOLIDAIRE

Après avoir paradé dans le quartier, les associations duchéroises vous accueillent autour de leurs stands et œuvrent pour plus de solidarité, ici et ailleurs. (Aux Saveurs Duchéroises, Orchidée Familles, RESF, Teranga, Les Délices de Nocibé, Amicale Comorienne, Abenezzer Afrique, Mali Soleil, Vivre au Château, Vêti Duch', le Café Détente, la Théière d'Aladin, Juste Milieu). Partenaires : Centre social Duchère Plateau, Foyer protestant

D'UNE LANGUE À L'AUTRE

Les récits prennent vie et la parole circule, d'une langue... à l'autre : lecture de poèmes multilingues choisis par les habitants de la Duchère accompagnés par la Cie les arTpenteurs.

UN REGARD SUR LA JEUNESSE

"Jeunes du ter-ter" Des jeunes de la MJC enquêtent sur la jeunesse de la Duchère. Un documentaire court qui en dit long. (Projet du secteur jeunes de la MJC Duchère, avec Alexandre Bonche, anthropologue réalisateur)
"U17 : une équipe de foot à la Duchère" Les jeunes joueurs de Lyon Duchère AS évoquent leur pratique sportive et leur place au sein d'un collectif. (Un film de Grand Ensemble, atelier de cinéma populaire).

SAMEDI 7 JUILLET

Point d'orgue de ce week-end original et festif : une journée à la programmation variée, et l'occasion de s'imprégner de l'esprit "nature" du quartier.

stade de Balmont

9H > 19H : FOOT

place Abbé-Pierre

14H : HOMMAGE inscriptions : tente accueil

délaissé du centre commercial

16H > 20H : JARDINS PARTICIPATIFS

place Abbé-Pierre

16H > 20H : STANDS

TOURNOI DE FOOTBALL

Les jeunes de la Duchère se rencontrent sur le gazon. Remise des prix à 19h, stade de Balmont. Partenaires : Lyon Duchère AS, prévention spécialisée et les centres sociaux

LA BALADE DU JARDINIER

Jacky Maurice était le jardinier de La Duchère. Responsable de l'équipe des Espaces Verts du quartier depuis 1992, ce technicien de la Ville de Lyon était connu et aimé de tous. Il a disparu en ce début d'année et les Duchérois lui rendent hommage à travers une balade dans le quartier, de témoignages en récits...

LE PLATEAU DES ECO-JARDINIERS

Suite à la démolition d'une partie du Centre Commercial du Plateau, une esplanade fleurie a été aménagée et un jardin participatif créé, investi par des groupes d'habitants. Les éco-jardiniers se sont donné RDV tous les mercredis du mois de juin depuis avril dernier pour s'initier à l'art de l'éco-jardinage pas à pas. Partenaires : SERL, Mission Lyon Duchère

VILLAGE SOLIDAIRE ET VILLAGE DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Le Village du Développement Durable vous en apprend davantage sur les pratiques éco-responsables au quotidien. Le tri des déchets, le jardinage, le compost, les modes de transport doux et les économies d'énergie n'auront plus de secret pour vous ! (présence de Enfance et Nature et des associations Pignon sur Rue et Hespul).
Le Village Solidaire, quant à lui, offre la possibilité aux associations locales de collaborer, de se faire connaître, et de mobiliser le public sur leurs actions solidaires. Partenaires : Centre Social Sauvegarde, Régie de Quartier de la Duchère, Centre Social Duchère Plateau

esplanade
de la Compas-Raison

DES 16H : JEUX

JEUX DE PLEIN AIR



L'esplanade s'anime de jeux d'enfants. On tente sa chance sur les différents jeux, on tape dans la balle, on épate la galerie d'un jonglage bien senti...
En bref : on s'amuse ! Partenaires : Maison de l'enfance, Sport dans la ville, Lyon Duchère AS, CS Duchère Plateau

place Abbé-Pierre

17H30 : DANSES
(bal parquet)

BAL À BISTAN (1^{re} PARTIE)



Danses collectives, folkloriques ou traditionnelles, c'est l'occasion de venir partager vos talents en compagnie des musiciens du Bal à Bistan ! Les Duchérois se sont un peu entraînés lors des ateliers danses du mois de juin, mais c'est pour mieux vous épater le grand soir venu !

place Abbé-Pierre

19H : REPAS

REPAS DE QUARTIER



Partager un repas entre voisins et amis, faire de nouvelles rencontres autour d'une table et des mets variés proposés par les associations du quartier... voilà qui met en appétit !
Chacun peut venir avec son plat ou acheter sur place de quoi se régaler, pour un moment de délicieuse convivialité !

place Abbé-Pierre

20H30 : SPECTACLE

LE MAÎTRE DU VENT



Un spectacle inédit sur la troisième colline : des cerfs-volants planant entre les bâtiments, gigantesques et légers... une heure passée la tête en l'air, voilà qui nous aère les idées ! Avec l'artiste Nasser Volant et son équipe.

place Abbé-Pierre

21H30 : FLASHMOB

LA DUCHERELLA



Un flashmob sauce Duchère, ça promet un moment inoubliable. Les étudiants de la compagnie de danse Hallet Eghayan ont préparé une chorégraphie tout spécialement pour nous... La vidéo est en ligne sur le site du Festival : entraînez-vous !

place Abbé-Pierre

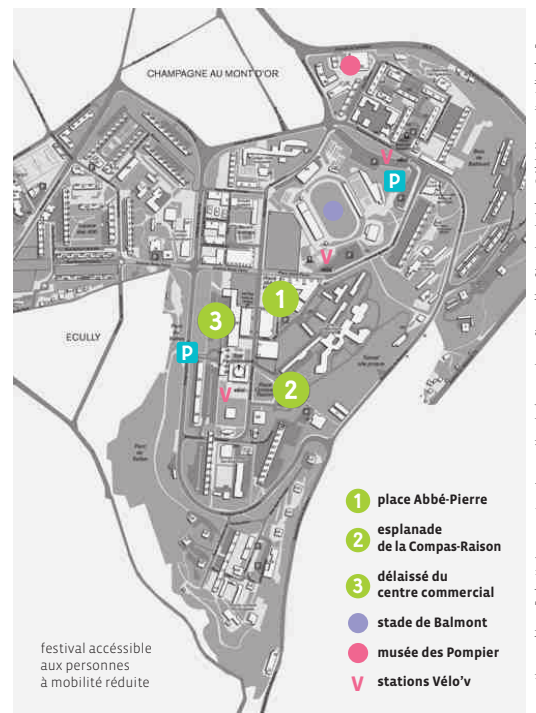
21H45 : DANSES

BAL À BISTAN (2^e PARTIE)



On remet ça jusqu'au bout de la nuit !

LES 3 SITES DU FESTIVAL D'ART ET D'AIR, LA DUCHÈRE, LYON 9^e



Accès en transports en commun • métro ligne D : arrêt "Gorge de Loup"
> bus 66 direction "Champagne Ecoles" : arrêt "Avenue du Plateau"

• métro ligne D, arrêt "Gare de Vaise" > bus C14 direction "Les Sources" : arrêt "Avenue du Plateau" ou bus C6 direction "Le Pérollier" : arrêt "Duchère Martinière"

• Depuis le centre ville (Saxe-Gambetta) : bus C14, direction Les Sources

Accès en voiture • depuis l'autoroute A6 : sortie 35, suivre "Clinique de la Sauvegarde"
• depuis le périphérique : sortie "La Duchère"

conception graphique : Penultre / en couverture. Louane / imprimé sur papier 100% recyclé, 100% imprimé / plan : © Alain Marguerit, atelier des paysages